



Orbegozo

BÁSCULA DE BAÑO ELECTRÓNICA – MANUAL DE INSTRUCCIONES
ELECTRONIC BATHROOM SCALE-USER MANUAL
BALANCE DE SALLE ÉLECTRONIQUE – MANUEL D'INSTRUCTIONS
ESCALA DE BANHEIRO ELECTRÓNICA- MANUAL DE INSTRUÇÕES
BÀSCULA DE BANY ELECTRÒNICA - MANUAL D'INSTRUCCIONS



PB 3000 A – PB 3005

Sonifer, S.A.
Avenida de Santiago, 86
30007 Murcia España
sonifer@sonifer.es / web: www.orbegozo.com
Made in P.R.C.

Lea atentamente este manual antes de utilizar este aparato y guárdelo para futuras consultas. Sólo así podrá obtener los mejores resultados y la máxima seguridad de uso.

Read this manual carefully before running this appliance and save it for reference in order to obtain the best results and ensure safe use.

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser cet appareil et conservez-le pour toute consultation future. C'est la seule façon d'obtenir les meilleurs résultats et une sécurité optimale d'utilisation.

Leia este manual cuidadosamente antes de utilizar este aparelho e guarde-o para consulta futura. Só assim, poderá obter os melhores resultados e a máxima segurança na utilização.

INDICACIONES DE SEGURIDAD

Lea detenidamente las instrucciones de uso de este aparato antes de su puesta en funcionamiento y procure guardar este manual, la garantía, el recibo y la caja con su embalaje.

Indicaciones generales de seguridad

1. Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlo los niños sin supervisión.
2. Se deberá supervisar a los niños para asegurarse de que no juegan con este aparato.
3. PRECAUCIÓN: Para la seguridad de sus niños no deje material de embalaje (bolsas de plástico, cartón, polietileno etc.) a su alcance.
4. No lo ponga en funcionamiento si observa que el aparato no funciona correctamente.
5. No manipule el aparato con las manos mojadas.
6. No sumergir el aparato en agua o cualquier otro líquido.
7. Antes de su limpieza observe que el aparato está desconectado.
8. Este aparato es sólo para uso doméstico.
9. En caso de necesitar una copia del manual de instrucciones, puede encontrarla en nuestra página web: www.orbegozo.com
10. ADVERTENCIA: En caso de mala utilización, existe riesgo de posibles heridas.

Indicaciones importantes

- No use la báscula con los pies húmedos para evitar resbalarse.
- Este producto no está destinado para el uso profesional o médico.
- Límpielo con un paño húmedo. No use disolventes, ni sumerja el aparato en agua.
- Evite impactos y vibraciones excesivas en la unidad. Nunca deje caer el producto al suelo de forma brusca.
- Una vez que la información haya desaparecido, espere unos 10 segundos antes de volver a subirse al aparato.
- Importante: Si mueve el aparato antes de pesarse o mientras se pesa, reinicie el producto.
- La parte superior de la báscula está hecha de vidrio, tenga cuidado de no rayar la superficie.

Los datos que muestra la báscula Smart Body Scale son solo de referencia y no deben utilizarse con fines médicos.

Especificaciones

Capacidad: 3 kg – 180 kg

Unidades: Kg / Lb

Voltaje: 3V

Batería: 2x AAA

Indicador de batería baja: Aparece en el display "Lo" y se apaga la bascula.

Indicador de sobrecarga: Aparece en el display "OL"

Temperatura de funcionamiento: 5 – 35 °C

Temperatura de almacenamiento: -10 – 60°C

APP AiLink

Pesaje instantáneo

Abre la aplicación AiLink y activa el Bluetooth. El proceso de emparejamiento automático se completará automáticamente. Comienza a pesarte: los datos de peso se sincronizarán con la aplicación. Si se desconecta el Bluetooth, los datos se guardarán en la memoria de la báscula y luego se sincronizarán con la aplicación cuando se vuelva a conectar el Bluetooth.

Peso actual

La interfaz de peso actual muestra la información del peso del usuario y genera informes con consejos de salud basados en las mediciones registradas.

Funciones

Registra: Peso corporal, grasa, hidratación, porcentajes de músculos y huesos, IMC y más.

Paso 1

Instala la aplicación AiLink

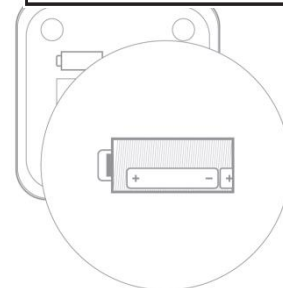
1. Activa el Bluetooth.
2. Conéctate a una red WiFi o 3G/4G/5G.
3. Utiliza tu dispositivo (tableta o teléfono) para escanear el código QR o busca AiLink en AppStore/Google Play e instala la aplicación.



Paso 2

Instalación de las baterías

1. Abrir la tapa de las baterías.
2. Instalar las baterías como se indica.
3. Cerrar la tapa de las baterías.



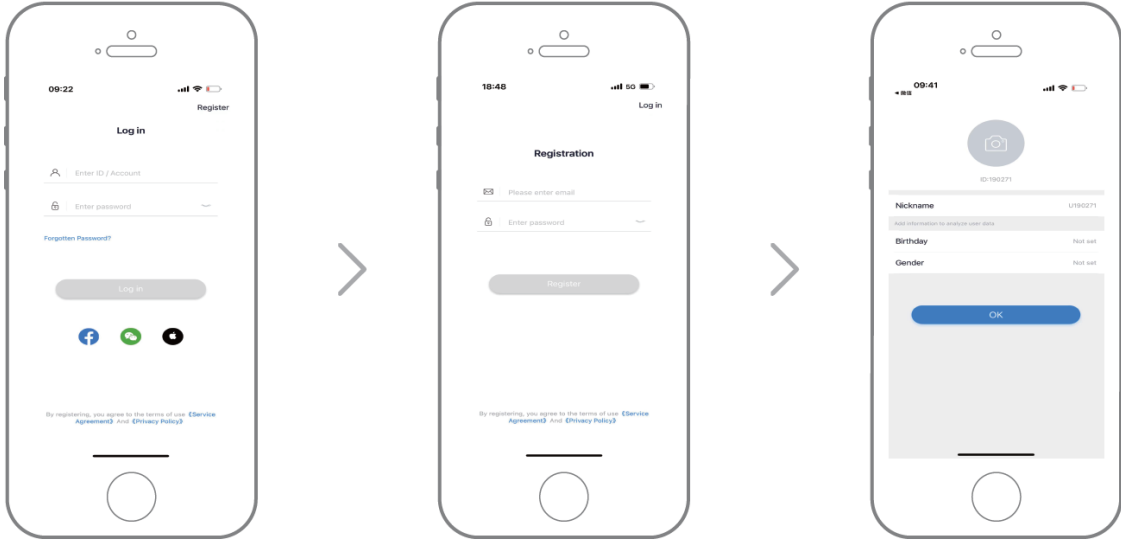
Paso 3

Regístrese y complete la información del usuario

Abra la aplicación AiLink

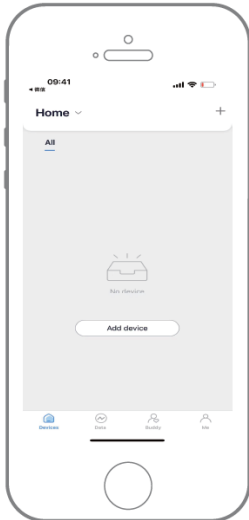
Regístrese

Complete la información personal



Paso 4 Empareja la báscula inteligente

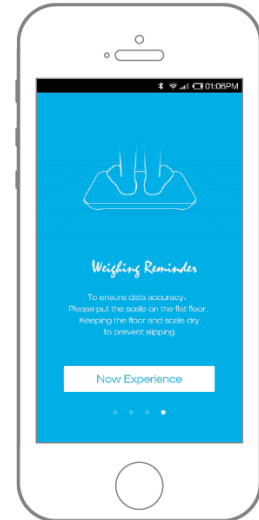
Agrega un dispositivo



Dispositivos cercanos



Sube descalzo a la báscula y sincroniza tus datos con la aplicación



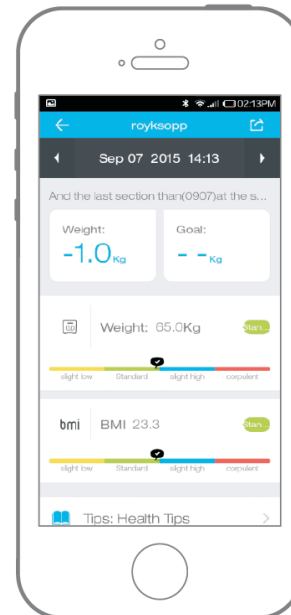
Paso 5

Resultados

Medición



Datos históricos



Limpieza – Mantenimiento

- No ponga cosas pesadas encima de la báscula cuando no la esté usando.
- No sobrecargue la báscula.
- Trate la báscula con cuidado, es un instrumento electrónico de alta precisión.
- No use la báscula en suelos resbaladizos.
- Utilice un paño suave para limpiar la superficie y nunca utilice productos químicos agresivos.



ELIMINACIÓN DEL ELECTRODOMÉSTICO VIEJO

En base a la Norma europea 2012/19/EU de Residuos de aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), los electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores municipales habituales; tienen que ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los componentes y materiales que los constituyen, y reducir el impacto en la salud humana y el medioambiente. El símbolo del cubo de basura tachado se marca sobre todos los productos para recordar al consumidor la obligación de separarlos para la recogida selectiva. El consumidor debe contactar con la autoridad local o con el vendedor para informarse en relación a la correcta eliminación de su electrodoméstico viejo.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD:

Este dispositivo cumple con los requisitos de la directiva de Compatibilidad Electromagnética 2014/30/EU.

GARANTÍA

Este aparato está cubierto y cuenta con el derecho de la garantía legal conforme a la legislación vigente desde la fecha de compra. Conserve el ticket de compra para poder reclamar su derecho a la garantía. Para encontrar el servicio más cercano a su localización contacte a través del siguiente enlace web: <https://orbegozo.com/asistencia-tecnica/>

Para cualquier tipo de consulta, duda o incidencia puede ponerse en contacto con nosotros a través de nuestro correo electrónico reflejado en la página principal de este manual o a través de nuestro servicio de asistencia técnica en <https://orbegozo.com/contacto/>

Orbegozo no se hace responsable de los componentes y accesorios que son objeto de desgaste debido al uso, así como los compuestos perecederos o que se hayan deteriorado por un uso indebido. Tampoco se hará responsable si el propietario ha modificado técnicamente el aparato. Consulte las condiciones legales en nuestra página web.

SAFETY WARNINGS

Read the operating instructions carefully before putting the appliance into operation and keep the instructions including the warranty, the receipt and, if possible, the box with the internal packing.

General warnings

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must never play with the appliance. Cleaning and user maintenance must never be carried out by children without supervision.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. WARNING: In order to ensure your children's safety, please keep all packaging (plastic bags, boxes, polystyrene etc.) out of their reach.
4. Do not use the unit if it is not working properly.
5. Do not handle the appliance with wet hands.
6. Never immerse the appliance in water or any other liquid.
7. Make sure the appliance has been unplugged before cleaning.
8. This appliance is for household use only.
9. In case that you need a copy of the instruction manual, you can find it in our website www.orbegozo.com
10. WARNING: In case of misuse, there is a risk of possible injury.

Important warnings

- Do not weigh with wet feet to avoid slipping.
- This product is not intended for professional or medical use; it is intended for private use only.
- Clean with lightly dampened cloth without allowing any water to get into the device. Do not use solvents or immerse the product in water.
- Avoid excessive impact or vibration to the unit, such as dropping the product onto the floor.
- Once the display has disappeared, wait a few seconds before stepping back onto the scales.
- Important: If the appliance is moved before weighing or between two weighing sessions, reinitialize the scale.

Los datos que muestra la báscula Smart Body Scale son solo de referencia y no deben utilizarse con fines médicos.

Specs

Capacity: 3 kg – 180 kg

Units: Kg/Lb

Voltage: 3V

Battery: 2x AAA

Low battery indicator: "Lo" appears on the display and the scale turns off.

Overload indicator: "OL" appears on the display

Operating temperature: 5 – 35 °C

Storage temperature: -10 – 60°C

AiLink APP

Instant weighing

Open the AiLink app and turn on Bluetooth. The auto-pairing process will be completed automatically. Start weighing yourself: the weight data will be synchronized with the app. If Bluetooth is disconnected, the data will be saved in the scale's memory and then synchronized with the app when Bluetooth is reconnected.

Current weight

The current weight interface displays the user's weight information and generates reports with health tips based on the recorded measurements.

Functions

Tracks: Body weight, fat, hydration, muscle and bone percentages, BMI and more.

Paso 1

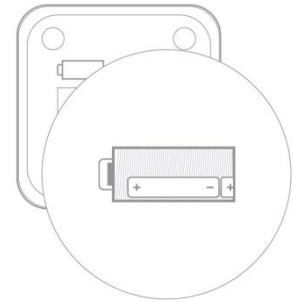
Install the AiLink app

4. Turn on Bluetooth.
5. Connect to a WiFi or 3G/4G/5G network.
6. Use your device (tablet or phone) to scan the QR code or search for AiLink in AppStore/Google Play and install the app.



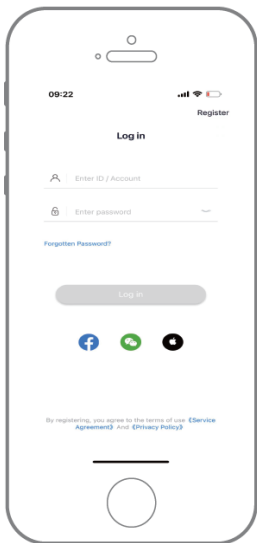
Paso 2 Installing the batteries

4. Open the battery cover.
5. Install batteries as directed.
6. Close the battery cover.

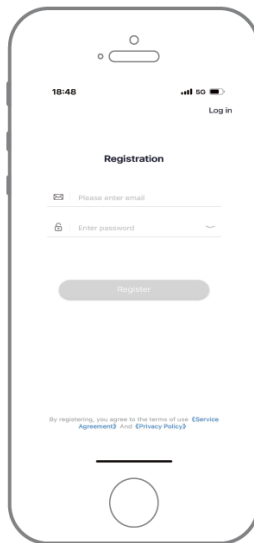


Paso 3 Register and complete user information

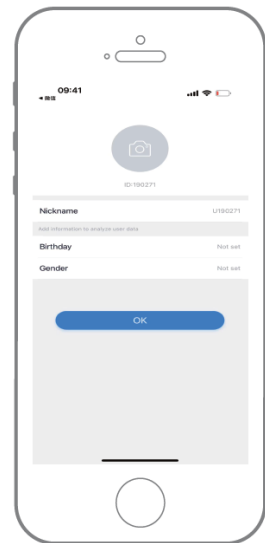
Open the AiLink app



Sign up

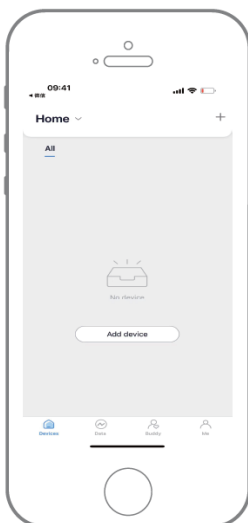


Fill in your personal information



Paso 4 Pair the smart scale

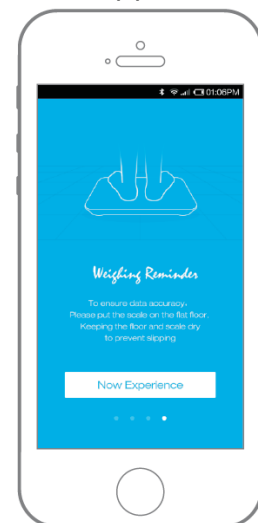
Add a device



Nearby devices



Step barefoot on the scale and sync your data with the app



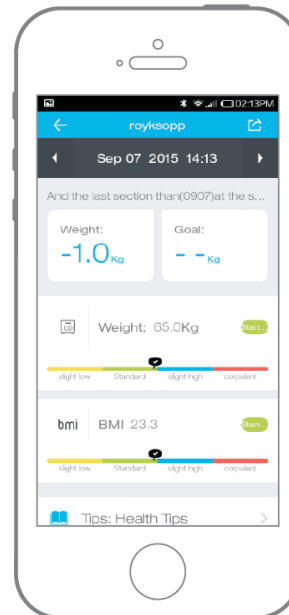
Paso 5

Results

Measurement



Historical data



Cleaning – Maintenance

- Do not place heavy things on the scale when not in use.
- Do not overload the scale.
- Please handle the scale with care, it is a high precision electronic instrument.
- Do not use the scale on slippery floors.
- Use a soft cloth to clean the surface and never use harsh chemicals.



DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL APPLIANCES

The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out “wheeled bin” symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance, it must be separately collected. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their old appliance.

DECLARATION OF CONFORMITY:

This device complies with the requirements of the EMC directive 2014/30/EU.

GUARANTEE

This appliance is covered and is entitled to the legal guarantee in accordance with the legislation in force from the date of purchase. Keep the purchase receipt to be able to claim your right to the guarantee. To find the closest service to your location, contact through the following web link: <https://orbegozo.com/asistencia-tecnica/>

For any type of query, doubt or incident, you can contact us through our email shown on the main page of this manual or through our technical assistance service at <https://orbegozo.com/contacto/>

Orbegozo is not responsible for components and accessories that are subject to wear and tear due to use, as well as perishable compounds or those that have deteriorated due to improper use. Nor will it be held responsible if the owner has technically modified the device. Check the legal conditions on our website.

MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Veillez lire ces instructions avant toute utilisation. Vous devez toujours respecter les consignes de sécurité lorsque vous utilisez des appareils électriques, telles que les suivantes :

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants 8 ans ou plus et des personnes présentant un handicap physique, sensoriel, mental ou moteur voire ne disposant pas des connaissances et de l'expérience nécessaires en cas de surveillance ou d'instructions sur l'usage de cet appareil en toute sécurité et de compréhension des risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
2. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec cet appareil.
3. ATTENTION: Par mesure de sécurité vis-à-vis des enfants, ne laissez pas les emballages (sac en plastique, carton, polystyrène) à leur portée.
4. Ne jamais le faire fonctionner si vous remarquez que l'appareil ne fonctionne pas correctement.
5. Ne pas manipuler l'appareil, les mains mouillées.
6. Ne jamais placer l'appareil près dans l'eau ou autre liquide.
7. Avant de nettoyer l'appareil, vérifiez s'il est bien débranché.
8. Cet appareil n'est apte que pour une utilisation domestique.
9. En cas qui vous avez besoin d'une copie du manuel d'instructions, vous pouvez le demander à www.orbegozo.com
10. AVERTISSEMENT: En cas de mauvaise utilisation de l'appareil, il y a un risque de blessure.

Avertissements importants

- Ne pas utiliser avec les pieds mouillés pour éviter de glisser.
- Ce produit n'est pas destiné à un usage professionnel ou médical, il est destiné à un usage privé uniquement.
- Nettoyer avec un chiffon légèrement humide sans laisser d'eau entrer dans le dispositif. Ne pas utiliser de solvants, ni immerger le produit dans l'eau.
- Évitez les vibrations ou chocs à l'unité, comme faire tomber le produit sur le sol.
- Une fois que l'affichage a disparu, attendez quelques secondes avant de prendre du recul sur la balance.
- Important: Si l'appareil est déplacé avant la pesée ou entre deux séances de pesée, réinitialiser l'échelle.

Los datos que muestra la báscula Smart Body Scale son solo de referencia y no deben utilizarse con fines médicos.

Spécifications

Capacité : 3kg – 180kg

Unités : Kg / Lb

Tension : 3 V

Batterie : 2x AAA

Indicateur de batterie faible : « Lo » apparaît sur l'écran et la balance s'éteint.

Indicateur de surcharge : « OL » apparaît sur l'écran

Température de fonctionnement : 5 – 35 °C

Température de stockage : -10 – 60°C

Application AiLink

Pesée instantanée

Ouvrez l'application AiLink et activez Bluetooth. Le processus de couplage automatique se terminera automatiquement. Commencez à vous peser : les données de poids seront synchronisées avec l'application. Si le Bluetooth est déconnecté, les données seront enregistrées dans la mémoire de la balance, puis synchronisées avec l'application lorsque le Bluetooth sera reconnecté.

Poids actuel

L'interface de poids actuelle affiche les informations de poids de l'utilisateur et génère des rapports avec des conseils de santé basés sur les mesures enregistrées.

Caractéristiques

Record : poids corporel, graisse, hydratation, pourcentages musculaires et osseux, IMC et plus encore.

Paso 1

Installez l'application AiLink

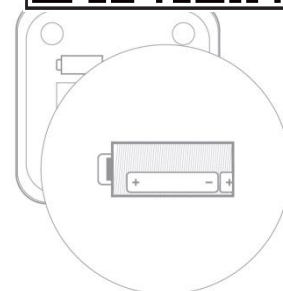
7. Activez le Bluetooth.
8. Connectez-vous à un réseau WiFi ou 3G/4G/5G.
9. Utilisez votre appareil (tablette ou téléphone) pour scanner le code QR ou recherchez AiLink dans l'AppStore/Google Play et installez l'application.



Paso 2

Installation des piles

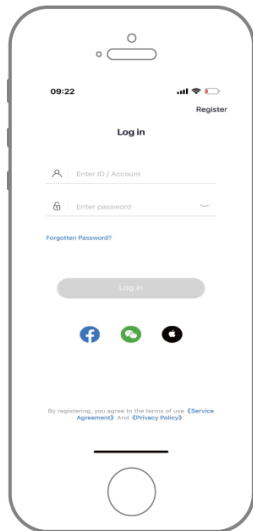
7. Ouvrez le couvercle de la batterie.
8. Installez les piles comme indiqué.
9. Fermez le couvercle de la batterie.



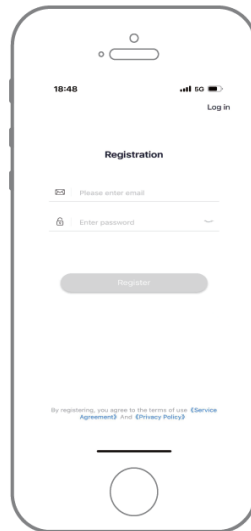
Paso 3

Inscrivez-vous et remplissez les informations utilisateur

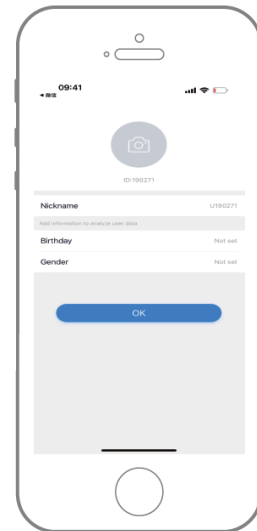
Ouvrez l'application AiLink



Registre



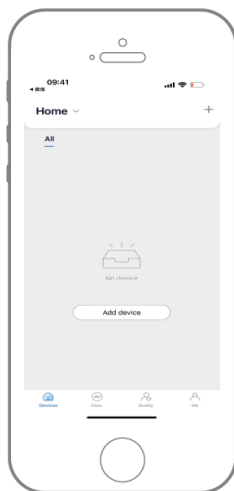
Remplissez les informations personnelles



Paso 4

Associez la balance intelligente

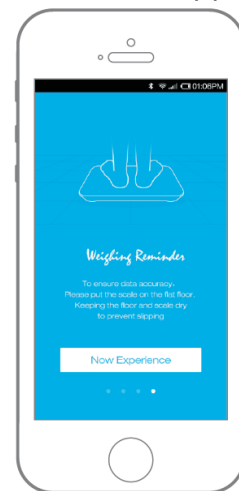
Ajouter un appareil



Appareils à proximité



Montez pieds nus sur la balance et synchronisez vos données avec l'application



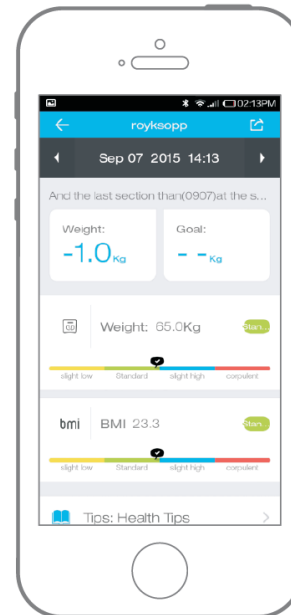
Paso 5

Résultats

Mesures



Données historiques



Nettoyage – Entretien

- Ne posez pas d'objets lourds sur la balance lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Ne surchargez pas la balance.
- Traitez la balance avec soin, c'est un instrument électronique de haute précision.
- N'utilisez pas la balance sur des sols glissants.
- Utilisez un chiffon doux pour nettoyer la surface et n'utilisez jamais de produits chimiques agressifs.



ENLEVEMENT DES APPAREILS MENAGERS USAGES

La directive européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usages ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent, et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposée sur tous les produits pour rappeler les obligations de collète séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur vieil appareil.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ:

Cet appareil est conforme aux exigences de la directive EMC 2014/30/EU.

GARANTIE

Cet appareil est couvert et bénéficie de la garantie légale conformément à la législation en vigueur à compter de la date d'achat. Conservez le reçu d'achat pour pouvoir faire valoir votre droit à la garantie. Pour trouver le service le plus proche de votre emplacement, contactez via le lien Web suivant : <https://orbegozo.com/asistencia-tecnica/>

Pour tout type de requête, doute ou incident, vous pouvez nous contacter via notre e-mail indiqué sur la page principale de ce manuel ou via notre service d'assistance technique à <https://orbegozo.com/contacto/>

Orbegozo n'est pas responsable des composants et accessoires soumis à l'usure due à l'utilisation, ainsi que des composés périssables ou de ceux qui se sont détériorés en raison d'une mauvaise utilisation. Il ne sera pas non plus tenu responsable si le propriétaire a modifié techniquement l'appareil. Consultez les conditions légales sur notre site.

PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

Leia todas as instruções antes de utilizar o aparelho. Quando utilizar electrodomésticos, deve seguir sempre as seguintes precauções de segurança básicas:

1. Este aparelho pode ser usado por crianças maiores de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, sempre que lhes seja dada a supervisão apropriada ou instruções para a utilização do aparelho de forma segura e de modo a que compreendam os perigos inerentes. Não deixe que crianças brinquem com o aparelho. Não permita a limpeza e manutenção do aparelho pelo utilizador a crianças sem vigilância.
2. As crianças deverão ser supervisionadas, para se assegurar de que não brincam com a unidade.
3. PRECAUÇÃO: Para a segurança dos seus filhos, não deixe partes da embalagem (sacos plásticos, papelão, esferovite, etc.) ao alcance dos mesmos.
4. Não ponha em funcionamento se ou se observa que o aparelho não funciona correctamente.
5. Não utilize o aparelho com as mãos molhadas.
6. Não mergulhe o aparelho em água nem em nenhum outro líquido.
7. Antes de efectuar a sua limpeza comprove que o aparelho está desligado.
8. Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico.
9. No caso em que você precisa de uma cópia do manual de instruções, você pode perguntar para www.orbegozo.com
10. ATENÇÃO: Em caso de utilização incorreta do aparelho, há um risco de possíveis lesões.

Avisos importantes

- Não use com os pés molhados para evitar o deslizamento.
- Este produto não é destinado ao uso profissional ou médico, que é destinado apenas para uso privado.

- Limpe com pano levemente umedecido, sem permitir que a água de entrar no dispositivo.

Não use solventes ou mergulhe o produto em água.

- Evite impacto ou vibração excessiva para a unidade, como deixar cair o produto no chão.
- Assim que a apresentação tenha desaparecido, espere alguns segundos antes de pisar de volta para a balança.
- Importante: Se o aparelho é movido antes da pesagem ou entre duas sessões de pesagem, reinicialize a escala.

Los datos que muestra la báscula Smart Body Scale son solo de referencia y no deben utilizarse con fines médicos.

Especificações

Capacidade: 3kg – 180kg

Unidades: Kg/Lb

Tensão: 3V

Bateria: 2x AAA

Indicador de bateria fraca: "Lo" aparece no display e a balança desliga.

Indicador de sobrecarga: "OL" aparece no display

Temperatura operacional: 5 – 35 °C

Temperatura de armazenamento: -10 – 60°C

APLICATIVO AiLink

Pesagem instantânea

Abra o aplicativo AiLink e ligue o Bluetooth. O processo de emparelhamento automático será concluído automaticamente. Comece a se pesar: os dados de peso serão sincronizados com o aplicativo. Se o Bluetooth for desconectado, os dados serão salvos na memória da balança e sincronizados com o aplicativo quando o Bluetooth for reconectado.

Peso atual

A interface de peso atual exibe as informações de peso do usuário e gera relatórios com dicas de saúde com base nas medidas registradas.

Características

Registro: Peso corporal, gordura, hidratação, porcentagens musculares e ósseas, IMC e muito mais.

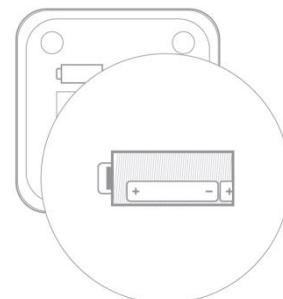
Paso 1 **Instale o aplicativo AiLink**

10. Ative o Bluetooth.
11. Conecte-se a uma rede WiFi ou 3G/4G/5G.
12. Use seu dispositivo (tablet ou telefone) para escanear o código QR ou pesquise AiLink na AppStore/Google Play e instale o aplicativo.



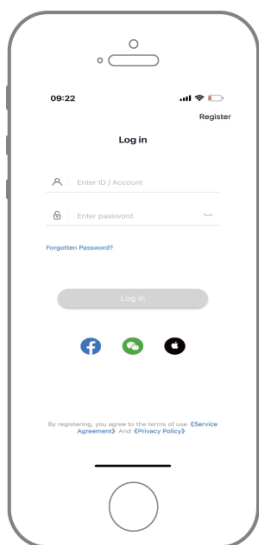
Paso 2 Instalando as baterias

- 10. Abra a tampa da bateria.
- 11. Instale as baterias conforme indicado.
- 12. Feche a tampa da bateria.

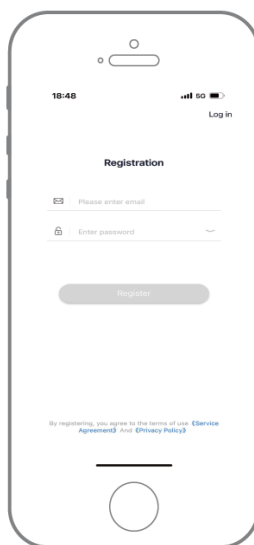


Paso 3 Cadastre-se e preencha as informações do usuário

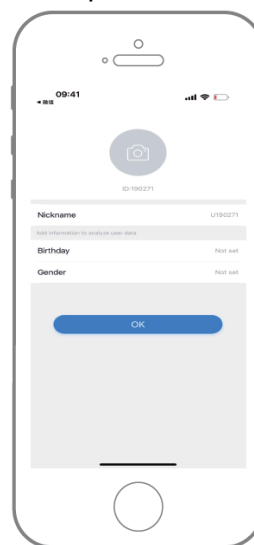
Abra o aplicativo AiLink



Cadastre-se

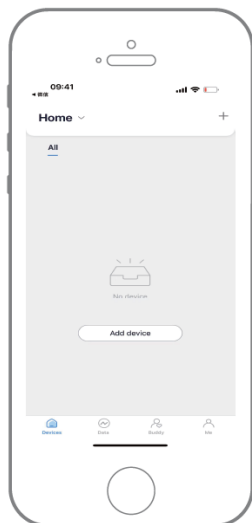


Preencha informações pessoais



Paso 4 Emparelhe a balança inteligente

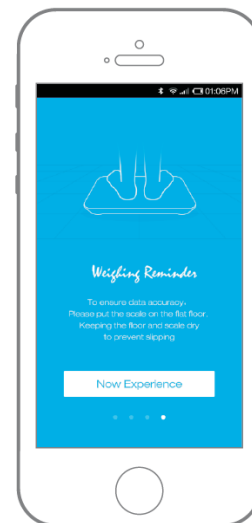
Adicionar um dispositivo



Dispositivos próximos



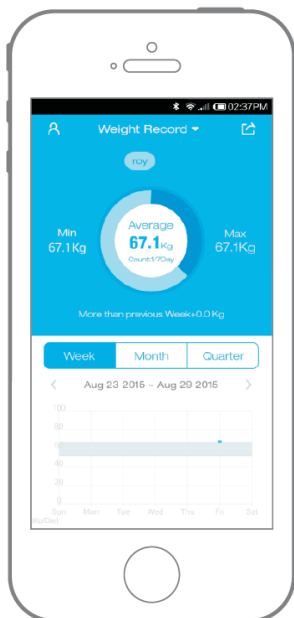
Suba na balança descalço e sincronize seus dados com o aplicativo



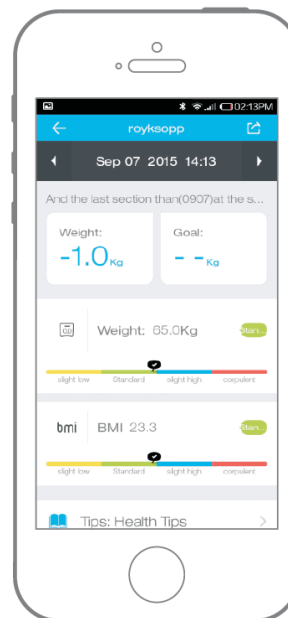
Paso 5

Resultados

Medição



Dados históricos



Limpeza – Manutenção

- Não coloque coisas pesadas na balança quando ela não estiver em uso.
- Não sobrecarregue a balança.
- Trate a balança com cuidado, é um instrumento eletrônico de alta precisão.
- Não use a balança em pisos escorregadios.
- Use um pano macio para limpar a superfície e nunca use produtos químicos agressivos.



RECOLHA DOS ELETRODOMÉSTICOS

A diretiva Europeia 2012/19/EU referente à gestão de resíduos de aparelhos elétricos e eletrônicos (RAEE), prevê que os eletrodomésticos não devem ser escoados no fluxo normal dos resíduos sólidos urbanos. Os aparelhos desatualizados devem ser recolhidos separadamente para otimizar a taxa de recuperação e reciclagem dos materiais que os compõem e impedir potenciais danos para a saúde humana e para o ambiente. O símbolo constituído por um contêndor de lixo barrado com uma cruz deve ser colocado em todos os produtos por forma a recordar a obrigatoriedade de recolha separada. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou os pontos de venda para solicitar informação referente ao local apropriado onde devem depositar os eletrodomésticos velhos.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE:

Este dispositivo está em conformidade com os requisitos da diretiva EMC 2014/30/EU.

GARANTIA

Este aparelho está coberto e tem direito à garantia legal de acordo com a legislação em vigor a partir da data de compra. Guarde o recibo de compra para poder reclamar o seu direito à garantia. Para encontrar o serviço mais próximo de sua localização, entre em contato através do seguinte link da web: <https://orbegozo.com/assistencia-tecnica/>

Para qualquer tipo de consulta, dúvida ou incidente, pode contactar-nos através do nosso e-mail apresentado na página principal deste manual ou através do nosso serviço de assistência técnica em <https://orbegozo.com/contacto/>

Orbegozo não se responsabiliza por componentes e acessórios que estejam sujeitos a desgaste devido ao uso, bem como compostos perecíveis ou deteriorados por uso indevido. Também não será responsável se o proprietário tiver modificado tecnicamente o dispositivo. Verifique as condições legais no nosso site.

INDICACIONS DE SEGURETAT

Llegiu detingudament les instruccions d'ús d'aquest aparell abans de la posada en funcionament i procureu desar aquest manual, la garantia, el rebut i la caixa amb el seu embalatge.

Instruccions generals de seguretat

11. Aquest aparell el poden utilitzar nens amb edat de 8 anys i superior i persones amb capacitats físiques, sensorials o mentals reduïdes o manca d'experiència i coneixement, si se'ls ha donat la supervisió o formació apropiades respecte a l'ús de l'aparell d'una manera segura i comprenen els perills que implica. Els nens no han de jugar amb l'aparell. La neteja i el manteniment que ha de fer l'usuari no l'han de fer els nens sense supervisió.
12. Cal supervisar els nens per assegurar-se que no juguen amb aquest aparell.
13. Mantingueu l'aparell fora de l'abast dels nens menors de 8 anys.
14. ATENCIÓ: Per a la seguretat dels vostres nens no deixeu material d'emalatge (bosses de plàstic, cartró, polietilè, etc.) al vostre abast.
15. No el poseu en funcionament o si observeu que l'aparell no funciona correctament.
16. No manipuleu l'aparell amb les mans o els peus mullats.
17. No submergiu l'aparell en aigua o qualsevol altre líquid.
18. Aquest aparell és només per a ús domèstic.
19. En cas de necessitar una còpia del manual d'instruccions, podeu trobar-la a www.orbegozo.com
20. ADVERTIMENT: En cas de mala utilització, hi ha risc de possibles ferides.

Indicacions importants

- No utilitzeu la bàscula amb els peus humits per evitar relliscar-se.
- Aquest producte no està destinat a l'ús professional o mèdic.
- Netegeu-lo amb un drap humit. No utilitzeu dissolvents, ni submergiu l'aparell en aigua.
- Eviteu impactes i vibracions excessives a la unitat. Mai deixi caure el producte a terra de forma brusca.
- Quan la informació hagi desaparegut, espereu uns 10 segons abans de tornar a pujar a l'aparell.
- Important: Si moveu l'apartat abans de pesar-vos o mentre peseu, reinicieu el producte.
- La part superior de la bàscula està feta de vidre, aneu amb compte de no ratllar la superfície.

Los datos que muestra la báscula Smart Body Scale son solo de referencia y no deben utilizarse con fines médicos.

Especificacions

Capacitat: 3 kg – 180 kg

Unitats: Kg / Lb

Voltatge: 3V

Bateria: 2x AAA

Indicador de bateria baixa: Apareix al display "Lo" i s'apaga la bàscula.

Indicador de sobrecàrrega: Apareix al display "OL"

Temperatura de funcionament: 5 – 35 °C

Temperatura d'emmagatzematge: -10-60°C

APP AiLink

Pesatge instantani

Obre l'aplicació AiLink i activa el Bluetooth. El procés d'aparellament automàtic es completa automàticament. Comença a pesar-te: les dades de pes se sincronitzaran amb l'aplicació. Si el Bluetooth es desconnecta, les dades es desaran a la memòria de la bàscula i després se sincronitzaran amb l'aplicació quan torneu a connectar el Bluetooth.

Pes actual

La interfície de pes actual mostra la informació del pes de lusuari i genera informes amb consells de salut basats en els mesuraments registrats.

Funcions

Registra: Pes corporal, greix, hidratació, percentatges de músculs i ossos, IMC i més.

Paso 1

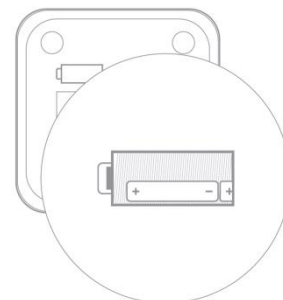
Instal·la l'aplicació AiLink

13. Activeu el Bluetooth.
14. Connecta't a una xarxa WiFi o 3G/4G/5G.
15. Utilitza el teu dispositiu (tauleta o telèfon) per escanejar el codi QR o cerca AiLink a AppStore/Google Play i instal·la l'aplicació.



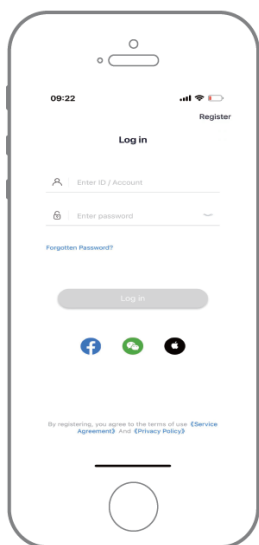
Paso 2 Instal·lació de les bateries

- 13. Obrir la tapa de les bateries.
- 14. Instal·lar les bateries com s'indica.
- 15. Tancar la tapa de les bateries.

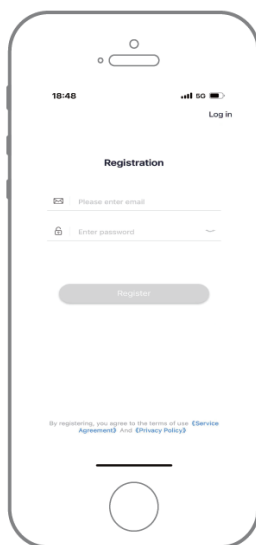


Paso 3 Registri's i completi la informació de l'usuari

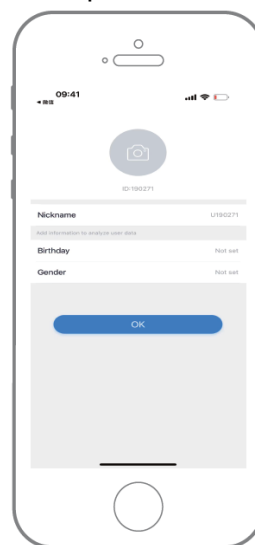
Obriu l'aplicació AiLink



Registri's

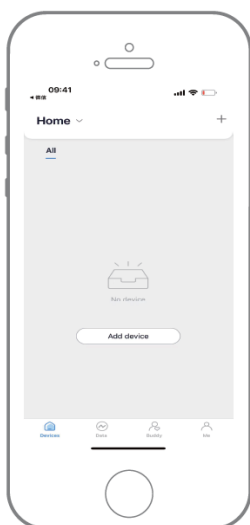


Completeu la informació personal

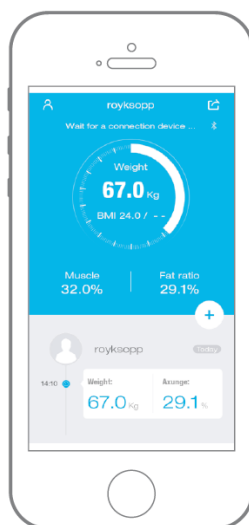


Paso 4 Emparella la bàscula intel·ligent

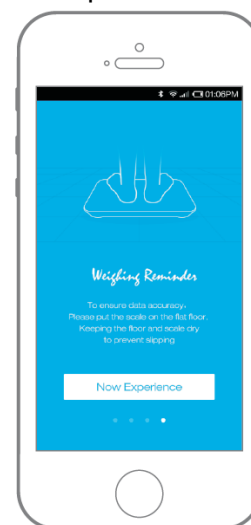
Afegeix un dispositiu



Dispositius propers



Puja descalç a la bàscula i sincronitza les dades amb l'aplicació



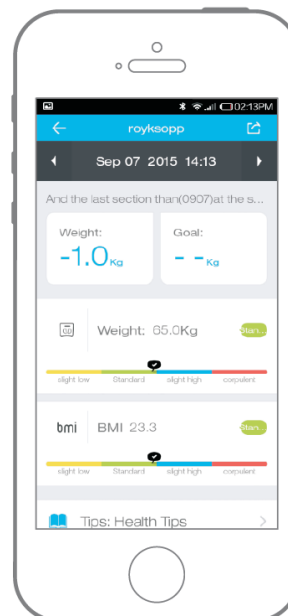
Paso 5

Resultats

Mesurament



Dades històriques



Neteja – Manteniment

- No poseu coses pesades sobre la bàscula quan no l'estiguen usant.
- No sobre carregueu la bàscula.
- Intenta la bàscula amb compte, és un instrument electrònic alta precisió.
- No utilitzeu la bàscula en sòls relliscosos.
- Utilitzeu un drap suau per netejar la superfície i mai utilitzeu productes químics agressius.



ELIMINACIÓ DE L'ELECTRODOMÈSTIC VELL.

En base a la Norma europea 2012/19/UE de Residus d'aparells Elèctrics i Electrònics (RAEE), els electrodomèstics vells no poden ser llençats als contenidors municipals habituals; han de ser recollits selectivament per optimitzar la recuperació i el reciclatge dels components i materials que els constitueixen, i reduir l'impacte en la salut humana i el medi ambient. El símbol del contenidor d'escombraries es marca sobre tots els productes per recordar al consumidor l'obligació de separar-los per a la recollida selectiva.

El consumidor ha de contactar amb l'autoritat local o amb el venedor per informar-se sobre la correcta eliminació del seu electrodomèstic vell.

DECLARACIÓ DE CONFORMITAT: Aquest dispositiu compleix els requisits de la directiva de Compatibilitat Electromagnètica 2014/30/EU.

GARANTIA

Aquest aparell està cobert i compta amb el dret de la garantia legal d'acord amb la legislació vigent des de la data de compra. Conserveu el tiquet de compra per poder reclamar el vostre dret a la garantia. Per trobar el servei més proper a la seva localització contacteu a través del següent enllaç web: <https://orbegozo.com/asistencia-tecnica/>

Per a qualsevol tipus de consulta, dubte o incidència podeu posar-vos en contacte amb nosaltres a través del nostre correu electrònic reflectit a la pàgina principal d'aquest manual o a través del nostre servei d'assistència tècnica a <https://orbegozo.com/contacto/>

Orbegozo no es fa responsable dels components i accessoris que són objecte de desgast a causa de l'ús, així com els compostos peribles o que s'hagin deteriorat per un ús indegut. Tampoc no se'n farà responsable si el propietari ha modificat tècnicament l'aparell. Consulteu les condicions legals a la nostra pàgina web.